

AR-15 USGI BACKUP IRON REAR SIGHT - MATECH AR-15 FLIP-UP ADJ USGI BACKUP IRON REAR SIGHT BLACK

U.S. Army Standard-Issue Backup Sight For M4/M16A4

Current U.S. Army standard-issue backup rear sight for M4 carbines and M16A4 rifles flips up instantly at the touch of your thumb when primary sight fails or tactical situation makes iron sights preferable. Designed in conjunction with Picatinny Arsenal engineering staff and rigorously tested at Fort Benning and Aberdeen Proving Ground for robustness, ease of use, and effective targeting out to 600 meters. Detent-locking lever lets you quickly switch to one of eight range settings: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550, and 600 meters. Adjust windage easily with grooved, A2-style windage knob and position markers on the back of the sight for repeatability of settings. Bright, white, laser etched numbers and markers are clearly visible even in low light. Rugged machined steel construction ensures sight retains zero even under heavy, full-auto fire. Clamps securely to the rearmost slot of MIL-STD 1913 Picatinny or Weaver-style accessory rail on flattop receiver via simple but strong locking bar and bolt. Rounded corners and beveled edges further reduce danger of snagging on other gear when sight post is down. Regulates correctly with A2 front sight on any AR-15-style rifle or carbine; instructions included for adjusting front sight post height to set exact zero. Designed to co-witness with most non-magnifying optical sights.



Attributes

- Name: MATECH AR-15 FLIP-UP ADJ USGI BACKUP IRON REAR SIGHT BLACK
- Manufacturer: MATECH
- Product no.: 100003702
- Mfr. No.:
- Color: Black
- Make: AR-15
- Style: Adjustable, Flip-Up Sights
- Delivery weight: 0.113kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweis für das AR15 USGI Backup Iron Rear Sight](#)
- [English: Safety Instruction Guide for AR15 USGI Backup Iron Rear Sight](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Punto de Mira Trasero de Respaldo USGI AR15](#)
- [Français: Guide de sécurité pour le viseur arrière de secours AR15 USGI](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Mirino Posteriore Iron Backup USGI AR15](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Celownika Zapasowego AR15 USGI MATECH](#)
- [Suomi: Turvaohjeet AR15 USGI Varatähtäimelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för AR15 USGI Backup Iron Rear Sight](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro AR15 USGI záložní železné zadní mířidlo](#)

Sicherheitshinweis für das AR15 USGI Backup Iron Rear Sight

Einführung

Danke, dass du dich für das AR15 USGI Backup Iron Rear Sight von MATECH entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dein Schießerlebnis mit zuverlässiger Leistung und einfacher Handhabung zu verbessern. Um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Handle Feuerwaffen und Zubehör immer so, als wären sie geladen und bereit zum Abfeuern.
- Halte die Feuerwaffe jederzeit in eine sichere Richtung.
- Stelle sicher, dass der Bereich frei von unbefugten Personen ist, wenn du mit Feuerwaffen hantierst.
- Verwende geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Augen und Gehörschutz, beim Umgang mit Feuerwaffen.
- Mache dich mit deiner Feuerwaffe und ihren Komponenten, einschließlich des Rückvisiers, vertraut.
- Verwende das Rückvisier nur mit kompatiblen AR15-Stil Gewehren oder Karabinern.
- Bewahre das Rückvisier und die Feuerwaffe an einem sicheren Ort auf, fern von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe das Rückvisier regelmäßig auf Abnutzung, Beschädigung oder lose Teile, bevor du es benutzt.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Mögliche Gefahren:**
 - Unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen oder Ausfällen führen.
 - Das Einstellen des Visiers, während die Feuerwaffe geladen ist, birgt das Risiko eines versehentlichen Schusses.
 - Die Verwendung des Visiers mit inkompatiblen Feuerwaffen kann zu ungenauem Zielen oder Verletzungen führen.
- **Anweisungen zur Vermeidung von Gefahren:**
 - Stelle immer sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist, bevor du das Rückvisier installierst oder einstellst.
 - Befolge die Installationsanweisungen genau, um eine unsachgemäße Einrichtung zu vermeiden.
 - Versuche nicht, das Rückvisier in irgendeiner Weise zu modifizieren oder zu verändern.
 - Halte Hände und Finger beim Einstellen der Einstellungen vom Sichtmechanismus fern.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
- Finde den hintersten Slot der MILSTD 1913 Picatinny oder WeaverStil Zubehörschiene auf deinem FlattopEmpfänger.
- Richte das Rückvisier mit der Schiene aus und schiebe es in Position.
- Stelle das Visier mit der mitgelieferten Verriegelungsstange und dem Bolzen. Stelle sicher, dass es ausreichend festgezogen ist, um Bewegung zu verhindern.

2. Einstellen des Visiers:

- Verwende den DetentVerriegelungshebel, um eine der acht Entfernungseinstellungen auszuwählen: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550 oder 600 Meter.
- Um die Windage einzustellen, drehe den A2Stil WindageKnopf. Die Positionsmarkierungen auf der Rückseite des Visiers helfen dir, die Wiederholbarkeit zu gewährleisten.
- Stelle sicher, dass die Einstellungen mit der entladenen Feuerwaffe und in eine sichere Richtung vorgenommen werden.

3. CoWitnessing:

- Das Rückvisier ist so konzipiert, dass es mit den meisten nicht vergrößernden optischen Visiere koexistiert. Stelle eine ordnungsgemäße Ausrichtung für genaues Zielen sicher.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für elektronische und metallische Abfälle.
- Entsorge das Visier nicht im regulären Hausmüll.
- Kontaktiere deine lokale Abfallbehörde für spezifische Entsorgungsanweisungen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich des AR15 USGI Backup Iron Rear Sight besuche bitte die Website des Herstellers oder kontaktiere deren Kundenservice direkt. Stelle sicher, dass du die Produktinformationen für die Unterstützung bereit hast.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitshinweise kannst du ein sicheres und angenehmes Erlebnis mit deinem AR15 USGI Backup Iron Rear Sight gewährleisten. Priorisiere immer Sicherheit und verantwortungsbewussten Umgang mit Feuerwaffen und Zubehör.

Safety Instruction Guide for AR15 USGI Backup Iron Rear Sight

Introduction

Thank you for choosing the AR15 USGI Backup Iron Rear Sight by MATECH. This product is designed to enhance your shooting experience with reliable performance and ease of use. To ensure safe and effective operation, please read and follow this safety instruction guide carefully.

General Safety Guidelines

- Always treat firearms and accessories as if they are loaded and ready to fire.
- Keep the firearm pointed in a safe direction at all times.
- Ensure that the area is clear of unauthorized persons when handling firearms.
- Use appropriate safety gear, including eye and ear protection, when using firearms.
- Familiarize yourself with your firearm and its components, including the rear sight.
- Only use the rear sight with compatible AR15style rifles or carbines.
- Store the rear sight and firearm in a secure location, away from children and unauthorized users.
- Regularly inspect the rear sight for wear, damage, or loose components before use.

Specific Safety Precautions for Use

- **Potential Hazards:**
 - Improper installation may lead to malfunction or failure.
 - Adjusting the sight while the firearm is loaded poses a risk of accidental discharge.
 - Using the sight with incompatible firearms may result in inaccurate targeting or injury.
- **Instructions for Avoiding Hazards:**
 - Always ensure the firearm is unloaded before installing or adjusting the rear sight.
 - Follow the installation instructions precisely to avoid improper setup.
 - Do not attempt to modify or alter the rear sight in any way.
 - Keep hands and fingers clear of the sighting mechanism when adjusting settings.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Locate the rearmost slot of the MILSTD 1913 Picatinny or Weaverstyle accessory rail on your flattop receiver.
- Align the rear sight with the rail and slide it into position.
- Secure the sight using the locking bar and bolt provided. Ensure it is tightened adequately to prevent movement.

2. Adjusting the Sight:

- Use the detentlocking lever to select one of the eight range settings: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550, or 600 meters.
- To adjust windage, turn the A2style windage knob. The position markers on the back of the sight will help you maintain repeatability.
- Ensure that the adjustments are made with the firearm unloaded and pointed in a safe direction.

3. CoWitnessing:

- The rear sight is designed to cowitness with most nonmagnifying optical sights. Ensure proper alignment for accurate targeting.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations for electronic and metal waste.
- Do not dispose of the sight in regular household waste.
- Contact your local waste management authority for specific disposal instructions.

Contact Information for Further Support

For questions or concerns regarding the AR15 USGI Backup Iron Rear Sight, please refer to the manufacturer's website or contact their customer service directly. Ensure you have the product information ready for assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your AR15 USGI Backup Iron Rear Sight. Always prioritize safety and responsible handling of firearms and accessories.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Punto de Mira Trasero de Respaldo USGI AR15

Introducción

Gracias por elegir el Punto de Mira Trasero de Respaldo USGI AR15 de MATECH. Este producto está diseñado para mejorar tu experiencia de tiro con un rendimiento confiable y facilidad de uso. Para garantizar una operación segura y efectiva, por favor lee y sigue esta guía de instrucciones de seguridad cuidadosamente.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre trata las armas de fuego y sus accesorios como si estuvieran cargados y listos para disparar.
- Mantén el arma apuntando en una dirección segura en todo momento.
- Asegúrate de que el área esté libre de personas no autorizadas al manipular armas de fuego.
- Usa el equipo de seguridad adecuado, incluyendo protección ocular y auditiva, al usar armas de fuego.
- Familiarízate con tu arma y sus componentes, incluido el punto de mira trasero.
- Usa el punto de mira solo con rifles o carabinas compatibles de estilo AR15.
- Almacena el punto de mira y el arma en un lugar seguro, lejos de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el punto de mira en busca de desgaste, daños o componentes sueltos antes de usarlo.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Peligros Potenciales:**
 - Una instalación inadecuada puede llevar a fallos o mal funcionamiento.
 - Ajustar el punto de mira mientras el arma está cargada presenta un riesgo de disparo accidental.
 - Usar el punto de mira con armas incompatibles puede resultar en un apuntado inexacto o lesiones.
- **Instrucciones para Evitar Peligros:**
 - Asegúrate siempre de que el arma esté descargada antes de instalar o ajustar el punto de mira trasero.
 - Sigue las instrucciones de instalación de manera precisa para evitar una configuración inadecuada.
 - No intentes modificar o alterar el punto de mira de ninguna manera.
 - Mantén las manos y los dedos alejados del mecanismo de puntería al ajustar configuraciones.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el arma esté descargada y apuntando en una dirección segura.
- Localiza la ranura más trasera del riel de accesorios estilo MILSTD 1913 Picatinny o Weaver en tu receptor tipo flattop.
- Alinea el punto de mira con el riel y deslízalo en su posición.
- Asegura el punto de mira utilizando la barra de bloqueo y el tornillo proporcionados. Asegúrate de que esté bien apretado para evitar movimientos.

2. Ajustar el Punto de Mira:

- Usa la palanca de bloqueo con detente para seleccionar uno de los ocho ajustes de rango: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550 o 600 metros.
- Para ajustar la deriva, gira la perilla de deriva estilo A2. Los marcadores de posición en la parte posterior del punto de mira te ayudarán a mantener la repetibilidad.
- Asegúrate de que los ajustes se realicen con el arma descargada y apuntando en una dirección segura.

3. CoTestigo:

- El punto de mira trasero está diseñado para cotejar con la mayoría de los puntos de mira ópticos no magnificados. Asegúrate de una alineación adecuada para un apuntado preciso.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales para desechos electrónicos y de metal.
- No deseches el punto de mira en la basura doméstica regular.
- Contacta a tu autoridad local de gestión de residuos para obtener instrucciones específicas de eliminación.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para preguntas o inquietudes sobre el Punto de Mira Trasero de Respaldo USGI AR15, consulta el sitio web del fabricante o contacta directamente a su servicio al cliente. Asegúrate de tener la información del producto lista para obtener asistencia.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia segura y agradable con tu Punto de Mira Trasero de Respaldo USGI AR15. Siempre prioriza la seguridad y el manejo responsable de armas de fuego y accesorios.

Guide de sécurité pour le viseur arrière de secours AR15 USGI

Introduction

Merci d'avoir choisi le viseur arrière de secours AR15 USGI de MATECH. Ce produit est conçu pour améliorer votre expérience de tir avec des performances fiables et une facilité d'utilisation. Pour garantir un fonctionnement sûr et efficace, veuillez lire attentivement ce guide de sécurité.

Directives de sécurité générales

- Traitez toujours les armes à feu et les accessoires comme s'ils étaient chargés et prêts à tirer.
- Gardez l'arme pointée dans une direction sûre à tout moment.
- Assurez-vous que la zone est dégagée de toute personne non autorisée lors de la manipulation des armes à feu.
- Utilisez un équipement de sécurité approprié, y compris des lunettes de protection et des protections auditives, lors de l'utilisation des armes à feu.
- Familiarisez-vous avec votre arme à feu et ses composants, y compris le viseur arrière.
- N'utilisez le viseur arrière qu'avec des fusils ou carabines de style AR15 compatibles.
- Rangez le viseur arrière et l'arme à feu dans un endroit sécurisé, à l'écart des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspectez régulièrement le viseur arrière pour détecter l'usure, les dommages ou les composants desserrés avant utilisation.

Précautions spécifiques de sécurité pour l'utilisation

- **Risques potentiels :**
 - Une installation incorrecte peut entraîner un dysfonctionnement ou une défaillance.
 - Ajuster le viseur alors que l'arme est chargée présente un risque de tir accidentel.
 - Utiliser le viseur avec des armes à feu incompatibles peut entraîner une cible imprécise ou des blessures.
- **Instructions pour éviter les risques :**
 - Assurez-vous toujours que l'arme à feu est déchargée avant d'installer ou d'ajuster le viseur arrière.
 - Suivez précisément les instructions d'installation pour éviter une configuration incorrecte.
 - Ne tentez pas de modifier ou d'altérer le viseur arrière de quelque manière que ce soit.
 - Gardez vos mains et vos doigts éloignés du mécanisme de visée lors de l'ajustement des réglages.

Instructions pour l'installation et l'utilisation

1. Installation :

- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Localisez la fente la plus arrière du rail d'accessoire MILSTD 1913 Picatinny ou de style Weaver sur votre récepteur plat.
- Alignez le viseur arrière avec le rail et faites-le glisser en position.
- Fixez le viseur à l'aide de la barre de verrouillage et du boulon fournis. Assurez-vous qu'il est suffisamment serré pour éviter tout mouvement.

2. Ajustement du viseur :

- Utilisez le levier de verrouillage à détrompeur pour sélectionner l'un des huit réglages de portée : 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550 ou 600 mètres.
- Pour ajuster le vent, tournez le bouton de vent de style A2. Les marqueurs de position à l'arrière du viseur vous aideront à maintenir la répétabilité.
- Assurez-vous que les réglages sont effectués avec l'arme à feu déchargée et pointée dans une direction sûre.

3. CoWitnessing :

- Le viseur arrière est conçu pour coïncider avec la plupart des viseurs optiques non grossissants. Assurez-vous d'un bon alignement pour un ciblage précis.

Instructions de mise au rebut

- Disposez du produit conformément aux réglementations locales concernant les déchets électroniques et métalliques.
- Ne jetez pas le viseur dans les déchets ménagers ordinaires.
- Contactez votre autorité locale de gestion des déchets pour des instructions spécifiques sur l'élimination.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour des questions ou des préoccupations concernant le viseur arrière de secours AR15 USGI, veuillez consulter le site Web du fabricant ou contacter leur service client directement. Assurez-vous d'avoir les informations sur le produit prêtes pour obtenir de l'aide.

En suivant ces instructions de sécurité, vous pouvez garantir une expérience sûre et agréable avec votre viseur arrière de secours AR15 USGI. Priorisez toujours la sécurité et la manipulation responsable des armes à feu et des accessoires.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Mirino Posteriore Iron Backup USGI AR15

Introduzione

Grazie per aver scelto il Mirino Posteriore Iron Backup USGI AR15 di MATECH. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di tiro con prestazioni affidabili e facilità d'uso. Per garantire un funzionamento sicuro ed efficace, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Tratta sempre le armi da fuoco e gli accessori come se fossero carichi e pronti a sparare.
- Mantieni l'arma puntata in una direzione sicura in ogni momento.
- Assicurati che l'area sia libera da persone non autorizzate durante la manipolazione delle armi da fuoco.
- Utilizza l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali e protezioni per le orecchie, quando utilizzi armi da fuoco.
- Familiarizzati con la tua arma e i suoi componenti, compreso il mirino posteriore.
- Utilizza il mirino posteriore solo con fucili o carabine in stile AR15 compatibili.
- Conserva il mirino posteriore e l'arma in un luogo sicuro, lontano da bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente il mirino posteriore per usura, danni o componenti allentati prima dell'uso.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Pericoli Potenziali:**
 - Un'installazione impropria può portare a malfunzionamenti o guasti.
 - Regolare il mirino mentre l'arma è carica comporta un rischio di sparo accidentale.
 - Utilizzare il mirino con armi incompatibili può risultare in una mira imprecisa o in infortuni.
- **Istruzioni per Evitare i Pericoli:**
 - Assicurati sempre che l'arma sia scarica prima di installare o regolare il mirino posteriore.
 - Segui le istruzioni di installazione con precisione per evitare una configurazione impropria.
 - Non tentare di modificare o alterare il mirino posteriore in alcun modo.
 - Tieni le mani e le dita lontane dal meccanismo di mira quando regoli le impostazioni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Individua lo slot più posteriore della guida accessoria MILSTD 1913 Picatinny o stile Weaver sul tuo ricevitore flattop.
- Allinea il mirino posteriore con la guida e fallo scivolare in posizione.
- Fissa il mirino utilizzando la barra di bloccaggio e il bullone forniti. Assicurati che sia stretto adeguatamente per prevenire movimenti.

2. Regolazione del Mirino:

- Utilizza la leva di bloccaggio a detent per selezionare una delle otto impostazioni di distanza: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550 o 600 metri.
- Per regolare la deriva, ruota la manopola di deriva in stile A2. I marcatori di posizione sul retro del mirino ti aiuteranno a mantenere la ripetibilità.
- Assicurati che le regolazioni vengano effettuate con l'arma scarica e puntata in una direzione sicura.

3. Cotestimonianza:

- Il mirino posteriore è progettato per cotestimoniare con la maggior parte dei mirini ottici non ingrandenti. Assicurati di avere un allineamento corretto per una mira accurata.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità alle normative locali per i rifiuti elettronici e metallici.
- Non smaltire il mirino in normali rifiuti domestici.
- Contatta l'autorità locale per la gestione dei rifiuti per istruzioni specifiche sullo smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o preoccupazioni riguardanti il Mirino Posteriore Iron Backup USGI AR15, ti preghiamo di fare riferimento al sito web del produttore o di contattare direttamente il loro servizio clienti. Assicurati di avere pronte le informazioni sul prodotto per ricevere assistenza.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura e piacevole con il tuo Mirino Posteriore Iron Backup USGI AR15. Ricorda sempre di dare priorità alla sicurezza e alla manipolazione responsabile delle armi da fuoco e degli accessori.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Celownika Zapasowego AR15 USGI MATECH

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór celownika zapasowego AR15 USGI MATECH. Produkt ten został zaprojektowany, aby poprawić Twoje doświadczenie strzeleckie, zapewniając niezawodną wydajność i łatwość użycia. Aby zapewnić bezpieczną i skuteczną obsługę, prosimy o dokładne przeczytanie i przestrzeganie tej instrukcji bezpieczeństwa.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze traktuj broń palną i akcesoria, jakby były załadowane i gotowe do strzału.
- Utrzymuj broń w bezpiecznym kierunku przez cały czas.
- Upewnij się, że obszar jest wolny od nieautoryzowanych osób podczas obsługi broni palnej.
- Używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, w tym ochrony oczu i uszu, podczas korzystania z broni.
- Zapoznaj się z bronią i jej komponentami, w tym z celownikiem.
- Używaj celownika tylko z kompatybilnymi karabinami lub karabinami stylu AR15.
- Przechowuj celownik i broń w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i nieautoryzowanych użytkowników.
- Regularnie sprawdzaj celownik pod kątem zużycia, uszkodzeń lub luźnych elementów przed użyciem.

Specyficzne Środki Ostrożności

- **Potencjalne zagrożenia:**
 - Niewłaściwy montaż może prowadzić do awarii lub uszkodzenia.
 - Regulowanie celownika, gdy broń jest załadowana, stwarza ryzyko przypadkowego wystrzału.
 - Używanie celownika z niekompatybilnymi broniąmi może skutkować nieprecyzyjnym celowaniem lub obrażeniami.
- **Instrukcje dotyczące unikania zagrożeń:**
 - Zawsze upewnij się, że broń jest rozładowana przed montażem lub regulacją celownika.
 - Dokładnie przestrzegaj instrukcji montażu, aby uniknąć niewłaściwego ustawienia.
 - Nie próbuj modyfikować ani zmieniać celownika w jakikolwiek sposób.
 - Trzymaj ręce i palce z dala od mechanizmu celowniczego podczas regulacji ustawień.

Instrukcje Montażu i Użytkowania

1. Montaż:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Zlokalizuj tylny slot szyny akcesoryjnej MILSTD 1913 Picatinny lub Weaver na swoim receiverze flattop.
- Wyreguluj celownik z szyną i wsuń go na miejsce.
- Zabezpiecz celownik za pomocą dostarczonego zapięcia i śruby. Upewnij się, że jest odpowiednio dokręcony, aby zapobiec ruchowi.

2. Regulacja Celownika:

- Użyj dźwigni blokującej z detentem, aby wybrać jedno z ośmiu ustawień zasięgu: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550 lub 600 metrów.
- Aby dostosować windage, obróć pokrętko A2. Wskaźniki pozycji z tyłu celownika pomogą Ci zachować powtarzalność.
- Upewnij się, że regulacje są dokonywane, gdy broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.

3. Kowidzenie:

- Celownik jest zaprojektowany do współpracy z większością optycznych celowników niemagnifying. Upewnij się, że jest poprawnie ustawiony dla dokładnego celowania.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych i metalowych.
- Nie wyrzucaj celownika do zwykłych odpadów domowych.
- Skontaktuj się z lokalnym organem zarządzania odpadami w celu uzyskania szczegółowych instrukcji dotyczących utylizacji.

Informacje Kontaktowe w celu Uzyskania Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących celownika zapasowego AR15 USGI, prosimy o odwiedzenie strony internetowej producenta lub bezpośredni kontakt z ich obsługą klienta. Upewnij się, że masz przygotowane informacje o produkcie, aby uzyskać pomoc.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i przyjemne doświadczenie z celownikiem zapasowym AR15 USGI. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i odpowiedzialne obchodzenie się z bronią palną i akcesoriami.

Turvaohjeet AR15 USGI Varatähtäimelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit MATECHin AR15 USGI varatähtäimen. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan ampumakokemustasi luotettavalla suorituskyvyllä ja helppokäyttöisyydellä. Varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön, lue ja noudata tätä turvaohjeopasta huolellisesti.

Yleiset Turvaohjeet

- Käsittele aina aseita ja lisävarusteita kuin ne olisivat ladattuja ja valmiita ampumaan.
- Pidä ase aina turvallisessa suunnassa.
- Varmista, että alue on vapaa valtuuttamattomista henkilöistä aseita käsitellessäsi.
- Käytä asianmukaista suojavarustusta, mukaan lukien silmä ja korvasuojia, ampuessasi.
- Tutustu aseeseesi ja sen osiin, mukaan lukien varatähtäimeen.
- Käytä varatähtäintä vain yhteensopivien AR15tyylisten kiväärien tai karbiinien kanssa.
- Säilytä varatähtäin ja ase turvallisessa paikassa, poissa lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottuvilta.
- Tarkista säännöllisesti varatähtäin kulumisen, vaurioiden tai löysien osien varalta ennen käyttöä.

Erityiset Turvatoimenpiteet Käytössä

- **Mahdolliset Vaarat:**
 - Väärä asennus voi johtaa vikaantumiseen tai toimintahäiriöön.
 - Näkymän säätäminen ladatulla aseella voi aiheuttaa vahingossa tapahtuvan laukaisun.
 - Varatähtäimen käyttäminen yhteensopimattomissa aseissa voi johtaa epätarkkaan tähtäykseen tai vammoihin.
- **Ohjeet Vaarojen Välttämiseksi:**
 - Varmista aina, että ase on tyhjennetty ennen varatähtäimen asentamista tai säätämistä.
 - Noudata asennusohjeita tarkasti välttääksesi väärän asennuksen.
 - Älä yritä muokata tai muuttaa varatähtäintä millään tavalla.
 - Pidä kädet ja sormet kaukana tähtäysmekanismista säätöjä tehdessäsi.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
- Etsi MILSTD 1913 Picatinny tai Weaver-tyylinen lisävarustetankosi takimmainen ura.
- Kohdista varatähtäin tankoon ja liu'uta se paikalleen.
- Kiinnitä tähtäin lukitusvarren ja mukana tulevan pultin avulla. Varmista, että se on tiukasti kiinni liikkumisen estämiseksi.

2. Tähtäimen Säätäminen:

- Käytä detenttilukitusvipua valitaksesi yksi kahdeksasta etäisyysasetuksesta: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550 tai 600 metriä.
- Säädä tuulta kääntämällä A2-tyylistä tuulivipua. Taustalla olevat asetusmerkit auttavat sinua säilyttämään toistettavuuden.
- Varmista, että säädöt tehdään ladatulla aseella ja osoittaen turvalliseen suuntaan.

3. CoWitnessing:

- Varatähtäin on suunniteltu yhteensopivaksi useimpien suurentamattomien optisten tähtäimien kanssa. Varmista oikea kohdistus tarkan tähtäyksen saavuttamiseksi.

Hävittämisohejeet

- Hävitä tuote paikallisten sähkö ja metallijätteen hävittämistä koskevien sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tähtäintä tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Ota yhteyttä paikalliseen jätehuoltoviranomaiseen saadaksesi tarkat hävittämisohjeet.

Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita AR15 USGI varatähtäimestä, voit viitata valmistajan verkkosivustoon tai ottaa suoraan yhteyttä heidän asiakaspalveluunsa. Varmista, että sinulla on tuoteinformaatio valmiina avun saamiseksi.

Noudattamalla näitä turvaohjeita voit varmistaa turvallisen ja miellyttävän kokemuksen AR15 USGI varatähtäimen kanssa. Aina priorisoi turvallisuus ja vastuullinen aseiden ja lisävarusteiden käsittely.

Säkerhetsinstruktionsguide för AR15 USGI Backup Iron Rear Sight

Introduktion

Tack för att du valde AR15 USGI Backup Iron Rear Sight från MATECH. Denna produkt är utformad för att förbättra din skytteupplevelse med pålitlig prestanda och enkel användning. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen läs och följ denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Behandla alltid skjutvapen och tillbehör som om de är laddade och redo att avfyras.
- Håll alltid vapnet riktat i en säker riktning.
- Se till att området är fritt från obehöriga personer när du hanterar skjutvapen.
- Använd lämplig skyddsutrustning, inklusive ögon och hörselskydd, när du använder skjutvapen.
- Bekanta dig med ditt skjutvapen och dess komponenter, inklusive baksiktet.
- Använd endast baksiktet med kompatibla AR15stil gevär eller karbiner.
- Förvara baksiktet och skjutvapnet på en säker plats, bortom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet baksiktet för slitage, skador eller lösa komponenter innan användning.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Potentiella faror:**
 - Felaktig installation kan leda till funktionsfel eller misslyckande.
 - Justering av siktet medan vapnet är laddat innebär en risk för oavsiktlig avfyrning.
 - Användning av siktet med inkompatibla skjutvapen kan resultera i felaktig målsättning eller skada.
- **Instruktioner för att undvika faror:**
 - Se alltid till att vapnet är oladdat innan installation eller justering av baksiktet.
 - Följ installationsinstruktionerna noggrant för att undvika felaktig uppsättning.
 - Försök inte att modifiera eller ändra baksiktet på något sätt.
 - Håll händer och fingrar borta från siktmekanismen när inställningar justeras.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att vapnet är oladdat och riktat i en säker riktning.
- Lokalisera det bakre spåret av MILSTD 1913 Picatinny eller Weaverstilens tillbehörsrail på din flattop mottagare.
- Justera baksiktet med railen och skjut det på plats.
- Säkra siktet med den låsande spaken och bulten som medföljer. Se till att det är ordentligt åtdraget för att förhindra rörelse.

2. Justering av siktet:

- Använd detentlåsande spaken för att välja en av åtta räckviddsinställningar: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550 eller 600 meter.
- För att justera vindriktningen, vrid på A2stilens vindriktningknapp. Positionsmarkörerna på baksidan av siktet hjälper dig att bibehålla upprepbarhet.
- Se till att justeringarna görs med vapnet oladdat och riktat i en säker riktning.

3. CoWitnessing:

- Baksiktet är utformat för att cowitness med de flesta ickeförstoring optiska sikten. Se till att du har rätt justering för exakt målsättning.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera produkten i enlighet med lokala regler för elektroniskt och metallavfall.
- Kassera inte siktet i vanligt hushållsavfall.
- Kontakta din lokala avfallshanteringsmyndighet för specifika instruktioner för avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller bekymmer angående AR15 USGI Backup Iron Rear Sight, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kontakta deras kundtjänst direkt. Se till att du har produktinformation redo för hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och trevlig upplevelse med ditt AR15 USGI Backup Iron Rear Sight. Prioritera alltid säkerhet och ansvarsfull hantering av skjutvapen och tillbehör.

Bezpečnostní pokyny pro AR15 USGI záložní železné zadní mířidlo

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali AR15 USGI záložní železné zadní mířidlo od MATECH. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil váš střelecký zážitek s spolehlivým výkonem a snadným použitím. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní používání, prosím, pečlivě si přečtěte a dodržujte tyto bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy zacházejte s palnými zbraněmi a jejich příslušenstvím, jako by byly nabitě a připravené k výstřelu.
- Držte palnou zbraň vždy v bezpečném směru.
- Ujistěte se, že prostor je čistý od neoprávněných osob při manipulaci s palnými zbraněmi.
- Používejte vhodné ochranné vybavení, včetně ochrany očí a uší, při používání palných zbraní.
- Seznamte se se svou palnou zbraní a jejími komponenty, včetně zadního mířidla.
- Používejte zadní mířidlo pouze s kompatibilními puškami nebo karabinami ve stylu AR15.
- Uložte zadní mířidlo a palnou zbraň na bezpečném místě, mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte zadní mířidlo na opotřebení, poškození nebo uvolněné komponenty před použitím.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- **Potenciální rizika:**
 - Nesprávná instalace může vést k poruše nebo selhání.
 - Úprava mířidla, když je palná zbraň nabitá, představuje riziko náhodného výstřelu.
 - Použití mířidla s nekompatibilními palnými zbraněmi může způsobit nepřesné zaměřování nebo zranění.
- **Pokyny pro vyhýbání se rizikům:**
 - Vždy se ujistěte, že je palná zbraň vybitá před instalací nebo úpravou zadního mířidla.
 - Přesně dodržujte pokyny pro instalaci, aby se předešlo nesprávnému nastavení.
 - Nepokoušejte se mířidlo jakkoli upravit nebo měnit.
 - Držte ruce a prsty mimo mechanismus zaměřování při nastavování parametrů.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace:

- Ujistěte se, že je palná zbraň vybitá a mířená v bezpečném směru.
- Najděte zadní slot příslušenství MILSTD 1913 Picatinny nebo Weaver na vašem plochem přijímači.
- Zarovnejte zadní mířidlo s lištou a vložte ho na místo.
- Zajistěte mířidlo pomocí zajišťovací tyče a šroubu, které jsou součástí balení. Ujistěte se, že je dostatečně utaženo, aby se zabránilo pohybu.

2. Úprava mířidla:

- Použijte páku s aretací k výběru jednoho z osmi nastavení vzdálenosti: 200, 300, 350, 400, 450, 500, 550 nebo 600 metrů.
- Pro úpravu větru otočte knoflíkem pro nastavení větru ve stylu A2. Polohové značky na zadní straně mířidla vám pomohou udržet opakovatelnost.
- Ujistěte se, že úpravy provádíte, když je palná zbraň vybitá a mířená v bezpečném směru.

3. Kowitnessing:

- Zadní mířidlo je navrženo pro kowitness s většinou optických mířidel bez zvětšení. Ujistěte se o správném zarovnání pro přesné zaměřování.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte produkt v souladu s místními předpisy pro elektronický a kovový odpad.
- Nevyhazujte mířidlo do běžného domovního odpadu.
- Kontaktujte místní úřad pro správu odpadu pro konkrétní pokyny k likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro otázky nebo obavy týkající se AR15 USGI záložního železného zadního mířidla se prosím obraťte na webové stránky výrobce nebo přímo na jejich zákaznický servis. Ujistěte se, že máte připraveny informace o produktu pro rychlou pomoc.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete zajistit bezpečný a příjemný zážitek s vaším AR15 USGI záložním železným zadním mířidlem. Vždy upřednostňujte bezpečnost a zodpovědné zacházení s palnými zbraněmi a jejich příslušenstvím.